

WASTE ELECTRICAL & ELECTRONIC EQUIPMENT

ENGLISH: This symbol on the product or its packaging means that this product must not be treated as unsorted household waste. In accordance with EU Directive 2012/19/EU on Waste Electrical and Electronic Equipment (WEEE), this electrical product must be disposed of in accordance with the user's local regulations for electrical or electronic waste. Please dispose of this product by returning it to your local point of sale or recycling pickup point in your municipality.

DEUTSCH: Dieses auf dem Produkt oder der Verpackung angebrachte Symbol zeigt an, dass dieses Produkt nicht mit dem Hausmüll entsorgt werden darf. In Übereinstimmung mit der Richtlinie 2012/19/EU des Europäischen Parlaments und des Rates über Elektro- und Elektronik-Altgeräte (WEEE) darf dieses Elektrogerät nicht im normalen Hausmüll oder dem Gelben Sack entsorgt werden. Wenn Sie dieses Produkt entsorgen möchten, bringen Sie es bitte zur Verkaufsstelle zurück oder zum Recycling-Sammelpunkt Ihrer Gemeinde.

ESPAÑOL: Este símbolo en el producto o su embalaje indica que el producto no debe tratarse como residuo doméstico. De conformidad con la Directiva 2012/19/EU de la UE sobre residuos de aparatos eléctricos y electrónicos (RAEE), este producto eléctrico no puede desecharse con el resto de residuos no clasificados. Deshágase de este producto devolviéndolo a su punto de venta o a un punto de recolección municipal para su reciclaje.

FRANÇAIS: Ce symbole sur le produit ou son emballage signifie que ce produit ne doit pas être traité comme un déchet ménager. Conformément à la Directive 2012/19/EU sur les déchets d'équipements électriques et électroniques (DEEE), ce produit électrique ne doit en aucun cas être mis au rebut sous forme de déchet municipal non trié. Veuillez vous débarrasser de ce produit en le renvoyant à son point de vente ou au point de ramassage local dans votre municipalité, à des fins de recyclage.

POLSKI: Jeśli na produkcie lub jego opakowaniu umieszczono ten symbol, wówczas w czasie użycia nie wolno wyrzucać tego produktu wraz z odpadami komunalnymi. Zgodnie z Dyrektywą Nr 2012/19/EU w sprawie złóż tego sprzętu elektrycznego i elektronicznego (WEEE), niniejszego produktu elektrycznego nie wolno usuwać jako nieposortowanego odpadu komunalnego. Prosimy o usunięcie niniejszego produktu poprzez jego zwrot do punktu zakupu lub oddanie do miejscowego komunalnego punktu zbiórki odpadów przeznaczonych do recyklingu.

ITALIANO: Questo simbolo sui prodotto o sulla relativa confezione indica che il prodotto non va trattato come un rifiuto domestico. In ottemperanza alla Direttiva UE 2012/19/EU sui rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche (RAEE), questo prodotto elettrico non deve essere smaltito come rifiuto municipale misto. Si prega di smaltire il prodotto riportandolo al punto vendita o al punto di raccolta municipale locale per un opportuno riciclaggio.

WARRANTY AT: | GARANTIE AUF: | GARANTÍA EN: | GARANTIE À: | GWRANCJA NA: | GARANZIA A:

manhattanproducts.com

EN MÉXICO: Póliza de Garantía Manhattan — Datos del importador y responsable ante el consumidor Intracom México, S.A.P.I. de C.V. Av. Interceptor Poniente # 73, Cd. Parque Industrial La Joya, Cuautlilán Ixcatl, Estado de México, C.P. 54730, México. - Tel. (55)1500-4500 - La presente garantía cubre los siguientes productos contra cualquier defecto de fabricación en sus materiales y mano de obra. A) Garantizamos los productos de limpieza, aire comprimido y consumibles, por 60 días a partir de la fecha de operación o por el tiempo en que se agote totalmente su contenido por su propia función de uso, lo que suceda primero. B) Garantizamos los productos con partes móviles por 3 años. C) Garantizamos los demás productos por 5 años (productos sin partes móviles), bajo las siguientes condiciones: 1. Todos los productos a que se refiere esta garantía, ampara su cambio físico, sin ningún cargo para el consumidor. 2. El comercializador no tiene talleres de servicio, debido a que los productos que se garantizan no cuentan con reparaciones, ni refacciones, ya que su garantía es de cambio físico. 3. La garantía cubre exclusivamente aquellas máquinas, equipos o sub-ensembles que hayan sido instalados de fábrica y no incluye en ningún caso el equipo adicional o cualquier equipo que hayan sido adicionados al mismo por el usuario o distribuidor. - Para hacer efectiva esta garantía bastará con presentar el producto al distribuidor en el domicilio donde fue adquirido o en el domicilio de IC Intracom México, S.A.P.I. de C.V., junto con los accesorios contenidos en su empaque, acompañado de su política debidamente llamada y sellada por la casa vendedora (indispensable el sello y fecha de compra) donde lo adquirió, o bien, la factura o ticket de compra original donde se mencione claramente el modelo, número de serie (cuando aplique) y fecha de adquisición. Esta garantía no es válida en los siguientes casos: Si el producto se hubiese utilizado en condiciones distintas a las normales; si el producto no ha sido operado conforme a lo instructivo de uso; o si el producto ha sido alterado o tratado de ser reparado por el consumidor o terceras personas.

REGULATORY STATEMENTS

FCC Class B

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of Federal Communications Commission (FCC) Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy, and if not installed and used in accordance with the instructions may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures: reorient or relocate the receiving antenna, increase the separation between the equipment and the receiver, connect the equipment to an outlet on a circuit different from the receiver, or consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

ENGLISH : This device complies with the requirements of CE 2014/30/EU and / or 2014/35/EU. The Declaration of Conformity for is available at:
DEUTSCH : Dieses Gerät entspricht der CE 2014/30/EU und / oder 2014/35/EU. Die Konformitätserklärung für dieses Produkt finden Sie unter:
ESPAÑOL : Este dispositivo cumple con los requerimientos de CE 2014/30/EU y / o 2014/35/EU. La declaración de conformidad está disponible en:
FRANÇAIS : Cet appareil satisfait aux exigences de CE 2014/30/EU et / ou 2014/35/EU. La Déclaration de Conformité est disponible à:
POLSKI : Urządzenie spełnia wymagania CE 014/30/EU i / lub 2014/35/EU. Deklaracja zgodności dostępna jest na stronie internetowej producenta:
ITALIANO : Questo dispositivo è conforme alla CE 2014/30/EU e / o 2014/35/EU. La dichiarazione di conformità è disponibile al:

support.manhattanproducts.com/barcode/160599



North & South America
IC Intracom Americas
550 Commerce Blvd.
Oldsmar, FL 34677 USA

Asia & Africa

IC Intracom Asia
4-F, No. 77, Sec. 1, Xintai 5th Rd.
Xizhi Dist., New Taipei City 221, Taiwan

Europe

IC Intracom Europe
Löhbachstr. 7
D-58553 Halver, Germany

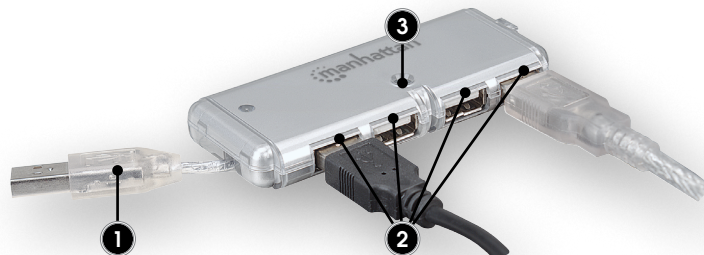


Hi-Speed USB Pocket Hub Instructions

Model 160599

manhattan®
Life just got easier.™

**Important: Read before use.
Importante: Leer antes de usar.**



ENGLISH

Plug the Pocket Hub into a USB port on the computer. The operating system will automatically detect the Hub and install the necessary driver(s) so up to four peripheral devices can be connected.

- 1 Built-in, self-storing USB cable
- 2 Hi-Speed USB ports
- 3 Power LED

For specifications, go to manhattanproducts.com.

DEUTSCH

Schließen Sie den Pocket Hub an einen USB-Port Ihres Computers an. Das Betriebssystem erkennt den Hub und installiert den passenden Treiber automatisch. Es können bis zu vier Peripheriegeräte angeschlossen werden.

- 1 Integriertes, verstaubares USB-Kabel
- 2 Hi-Speed USB 2.0 Ports
- 3 Power-LED

Die Spezifikationen finden Sie auf manhattanproducts.com.
Registrieren Sie Ihr Produkt auf register.manhattanproducts.com/r/160599 oder scannen Sie den QR-Code auf dem Deckblatt.

ESPAÑOL

Sólo conecte el Hub de bolsillo en un puerto USB de la computadora. El sistema operativo detectará automáticamente el Hub e instalará los controladores necesarios, y está listo para conectar hasta cuatro dispositivos periféricos.

- 1 Cable USB Integrado, auto almacenable
- 2 Puertos USB de Alta Velocidad
- 3 LED de alimentación

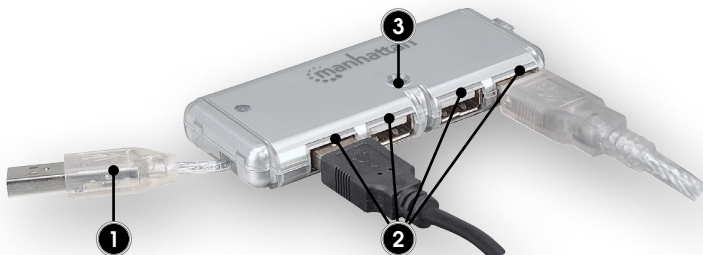
Para más especificaciones, visite manhattanproducts.com. Registre el producto en register.manhattanproducts.com/r/160599 o escanee el código QR en la cubierta.

For additional benefits:

Scan to register your product warranty

or go to: register.manhattanproducts.com/r/160599





FRANÇAIS

Connectez justement le Hub de poche à un port USB de votre ordinateur. Le système d'exploitation détecte le Hub automatiquement et installe le pilote nécessaire. Vous pouvez connecter jusqu'à quatre périphériques.

- 1 Cordon USB intégré
- 2 Ports USB 2.0 haut débit
- 3 DEL alimentation

Vous trouvez les spécifications sur manhattanproducts.com. Enregistrez votre produit sur register.manhattanproducts.com/1760599 ou scannez le code QR figurant sur la couverture.

ENGLISH

Keep Out of Reach of Children: Manhattan products and accessories are not toys. Improper handling by young children may lead to injury or damage.

Proper Usage: Keep the device away from moisture (rain, snow, water), heat sources, food, excessive dirt, dust, oil, chemicals, and direct sunlight. Do not insert foreign objects into the device or allow dust to accumulate.

Never use hair heat sources to dry the device. If it becomes wet, wipe the exterior with a dry cloth.

High-Risk Applications: Not intended for use in scenarios where product failure could result in death, serious injury, or environmental harm. Use in such cases is at your own risk.

Explosive Atmospheres: Do not store or transport flammable or explosive materials with this product. Always unplug and power off the device in areas with potentially explosive atmospheres.

Connectors and Ports: To avoid shock or fire, do not touch connectors while in use. Keep them clean and dry. Stop use immediately if connectors appear damaged and contact support.

Cleaning: Always unplug and power off the device and accessories before cleaning. Use a dry cloth for exterior cleaning only. Do not insert objects into ports or immerse connectors in liquids – will not dry thoroughly if needed.

Repairs: Opening or attempting to repair the product may lead to electric shock, fire, or injury. Repairs should only be done by qualified professionals.

Unusable/defective materials may cause skin irritation.

Skin Irritation: Some materials may cause skin irritation. Clean the device regularly, avoid applying lotion near contact areas, and stop using the product if irritation occurs. Consult a healthcare provider if symptoms persist.

POLISH

Po prostu podłącz Hub Pocket do wolnego portu USB komputera. System operacyjny automatycznie wykryje urządzenie i zainstaluje wymagane sterowniki, aby można było podłączyć do niego maksymalnie cztery urządzenia zewnętrzne.

- 1 Wbudowany, chowany w obudowie kabel USB
- 2 Port Hi-Speed USB
- 3 Dioda zasilania

Szefyfikacja techniczna dostępna jest na stronie manhattanproducts.com. Zarejestruj produkt na register.manhattanproducts.com/1760599 lub zeskanuj kod QR znajdujący na pokrywie lub QR.

GENERAL PRODUCT SAFETY INSTRUCTIONS

Cable Safety: Pulling may present a tripping hazard. Arrange to prevent cables from tangling. Protect from crushing, sharp bends, and heat exposure. Unplug during lightning storms or when storing for extended periods. Inspect cables regularly and discontinue use if damaged.

Heat Management: The device may warm during operation. Avoid prolonged skin contact, ensure good ventilation, and use in well-aired spaces.

Medical Device Interference: Electronic emissions may interfere with personal medical devices, even if compliant with regulations. If interference is suspected, turn off the device immediately and consult the medical device manufacturer or a healthcare professional.

DEUTSCH

Außer Reichweite von Kindern aufbewahren: Manhattan-Produkte und -Zubehör sind keine Spielzeuge. Unsachgemäßer Gebrauch durch Kleinkinder kann zu Verletzungen oder Schäden führen.

Bestimmungsgemäßer Gebrauch: Halten Sie das Gerät fern von Feuchtigkeit (Regen, Schnee, Wasser), Wärmepquellen, Lebensmittel, übermäßiger Verschmutzung, Staub, Öl, Chemikalien und direkter Sonneneinstrahlung. Keine Fremdkörper einführen oder Staubbildungen zulassen.

Verwenden Sie keine Haartrockner zur Trocknung. Wird das Gerät nass, wischen Sie die Oberfläche mit einem trockenen Tuch ab.

Einsatz in Hochrisikobereichen: Nicht für Anwendungen geeignet, bei denen ein Geräteausfall zu Tod, schweren Verletzungen oder Umweltschäden führen kann. Die Nutzung in solchen Fällen erfolgt auf eigenes Risiko.

Explosionsgefährdeter Bereiche: Nicht mit brennbaren oder explosiven Materialien lagern oder transportieren. Gerät regelmäßig reinigen und vom Stromnetz trennen, wenn Sie sich in potenziell explosionsgefährdeten Bereichen befinden. Vermeiden Sie das Aufladen in solchen Umgebungen.

ITALIANO

Collegare semplicemente l'Hub tascabile alla porta USB del computer. Il sistema operativo automaticamente rileverà l'Hub ed installerà i driver necessari affinché si possono collegare fino a quattro periferiche.

- 1 Cavo USB integrato e ripiegabile
- 2 Porte USB Hi-Speed
- 3 LED di alimentazione

Per ulteriori specifiche, visita il sito manhattanproducts.com. Registra il tuo prodotto su register.manhattanproducts.com/1760599 o scansiona il codice QR presente sulla copertina.

Anschluss und Ports: Zur Vermeidung von Stromschlägen oder Brandgefahr nicht berühren, während die in Betrieb sind. Trocken und sauber halten. Bei Beschädigung sofort die Nutzung einstellen und den Support kontaktieren.

Reinigung: Gerät und Zubehör vor der Reinigung immer ausschalten und vom Stromnetz trennen. Nur mit trockenem Tuch reinigen. Keine Gegenstände in Anschlussöffnungen oder Stecker in Flüssigkeiten tauchen – gründlich abwischen und trocknen.

Reparaturen: Das Öffnen oder eigenständige Reparieren kann zu Stromschlag, Brand oder Verletzungen führen. Nur von qualifiziertem Fachpersonal durchführen lassen. Unautorisierte Reparaturen führen zum Garantieverlust.

Kabelsicherheit: Kabel können eine Stolpergefahr darstellen. So verlegen, dass kein Ziehen oder Verheddern möglich ist. Außer Reichweite von Kindern aufbewahren und mit Müllgefäß nicht verwenden.

Wärme management: Das Gerät kann sich im Betrieb erwärmen. Längeren Hautkontakt vermeiden, für gute Belüftung sorgen und in gut durchlüfteten Räumen verwenden.

Störung medizinischer Geräte: Elektronische Emissionen können persönliche medizinische Geräte stören, auch wenn Vorschriften eingehalten werden. Bei Verdacht auf Störung Gerät ausschalten und Hersteller oder Arzt kontaktieren.

ESPAÑOL

Manténgase fuera del alcance de los niños: Los productos y accesorios Manhattan no son juguetes. El manejo inadecuado por parte de niños pequeños puede causar lesiones o daños.

Usos adecuados: Mantenga el dispositivo alejado de la humedad (lluvia, nieva, agua), fuentes de calor, alimentos, suciedad excesiva, polvo, ácido, productos químicos y la luz solar directa. No introduzca objetos extraños en el

dispositivo ni permita acumulación de polvo. Nunca lo seque con fuentes de calor como secadores de cabello. Si se moja, limpie el exterior con un paño seco.

Aplicaciones de alto riesgo: No está diseñado para entornos donde una falla pueda causar muerte, lesiones graves o daños ambientales. Su uso en tales situaciones es bajo su propio riesgo.

Atmósferas explosivas: No almacene ni transporte materiales inflamables o explosivos junto con este producto. Siempre desconecte y apague el dispositivo en zonas con atmósferas potencialmente explosivas. No cargue el dispositivo en esos entornos.

Conectores y puertos: Para evitar descargas eléctricas e incendios, no toque los conectores mientras están en uso. Manténgalos secos y limpios. Si están dañados, suspenda el uso y contacte al soporte técnico.

Limpieza: Siempre desconecte y apague el dispositivo y sus accesorios antes de limpiarlos. Use un paño seco solo para limpiar el exterior. No inserte objetos en los puertos ni sumerja los conectores en líquidos; límpielos y séquelos bien si es necesario.

Reparaciones: Antes de intentar reparar el producto puede causar descargas eléctricas, incendios o lesiones. Las reparaciones deben ser realizadas únicamente por profesionales calificados. Las reparaciones no autorizadas anulan la garantía.

Interrupción de cables: Algunos materiales pueden causar irritación. Limpie el dispositivo regularmente, evite aplicar líquido cerca de las áreas de contacto y suspenda su uso si aparece irritación. Consulte a un médico si los síntomas persisten.

Seguridad del cableado: Los cables pueden representar un riesgo de tropiezo. Dispongálos para evitar troques o enredos. Protejámoslos de aplastamientos, dobles curvas y calor. Desconecte durante tormentas eléctricas y para almacenamiento prolongado. Inspeccione regularmente y deje de usar si están dañados.

Tenir hors de portée des enfants: Les produits et accessoires Manhattan ne sont pas des jouets. Une mauvaise utilisation par des enfants peut causer des blessures ou des dommages.

Utilisation correcte: Gardez l'appareil à l'abri de l'humidité (pluie, neige, eau), des sources de chaleur, de la nourriture, de la saleté excessive, de la poussière, de l'huile, des produits chimiques et de la lumière directe du soleil. N'inserez pas d'objets étrangers et n'autorisez pas l'accumulation de poussière. Utilisez jamais le sèche-cheveux pour le sécher.

Applications à haut risque: Ne pas utiliser dans des situations où une panne du produit pourrait entraîner la mort, des blessures graves ou des dommages environnementaux. Toute utilisation dans ces cas est à vos risques.

Atmosphères explosives: Ne stockez ni transportez de matériaux inflammables ou explosifs avec ce produit. Débranchez toujours et éteignez l'appareil dans les zones à atmosphères potentiellement explosives. Ne pas charger dans de telles conditions.

Connecteurs et ports: Pour éviter tout risque de choc ou d'incendie, ne touchez pas les connecteurs pendant leur utilisation. Gardez les propres et secs. En cas de dommage apparent, cessez immédiatement l'utilisation et contactez le support.

Nettoyage: Débranchez toujours et éteignez l'appareil et ses accessoires avant de le nettoyer. Nettoyez uniquement l'extérieur avec un chiffon sec. N'inserés pas d'objets dans les ports, ne plongez pas les connecteurs dans un liquide – essuyez-les et séchez soigneusement si nécessaire.

Réparations: Ouvrir ou tenter de réparer l'appareil peut entraîner un choc électrique, un incendie ou des blessures. Confiez les réparations uniquement à des professionnels qualifiés. Les réparations non autorisées annulent la garantie.

Interruption de câbles: Certains matériaux peuvent provoquer des irritations. Nettoyez régulièrement l'appareil, évitez d'appliquer des liquides près des zones de contact, cessez l'utilisation si des irritations apparaissent. Consultez un professionnel de santé si les symptômes persistent. Sécurité des câbles: Les câbles peuvent présenter un risque de chute. Disposez-les pour éviter les trébuchements ou les enchevêtrements. Protégez-les contre l'écrasement, les plisures aigües et la chaleur. Débranchez-les pendant les orages ou pour un stockage prolongé. Vérifiez régulièrement leur état et cessez leur utilisation s'ils sont endommagés.

Gestion de la chaleur: L'appareil peut chauffer en fonctionnement. Évitez le contact prolongé avec la peau, assurez une bonne ventilation et évitez d'utiliser le produit dans des espaces bien aérés.

Interférence des appareils médicaux: Les émissions électroniques peuvent interférer avec des dispositifs médicaux personnels, même conformes. En cas de doute, éteignez l'appareil et consultez un médecin ou le fabricant.

Applications à haut risque: Non destiné à l'usage en situation in situ en cas de guasto del prodotto potrebbe causare morte, lesioni gravi o danni ambientali. L'uso in tali casi è a proprio rischio.

Previdente utilização: Trazma urządzenie z dala od wilgoci (deszcz, mgła, woda), źródeł ciepła, jedzenia, nadmiernej ciepłoty, kurzu, oleju, chemikaliów i bezpośredniego światła słonecznego. Nie wkładaj nigdy obrotów do urządzenia i nie dopuszczaj do gromadzenia się kurz. Nigdy nie używaj suszarki do włosów do suszenia urządzenia. Jeśli zamoknie, używaj zewnętrznej powierzchni suchą ściereczką.

Zastosowanie wysokiego ryzyka: Produkt nie jest przeznaczony do zastosowań, w których jego awaria mogłaby prowadzić do śmierci, poważnych obrażeń lub szkód dla środowiska. Używe w takich przypadkach odbywa się na własne ryzyko.

Atmosfera wykrywcze: Nie przechowywać ani nie transportuj materiałów łatwopalnych lub wybuchowych z tym produktem. Zawsze odłącz i wyłącz urządzenie w miejscach o potencjalnie wybuchowej atmosferze. Nie ładuj urządzenia w takich środowiskach.

Dotyczy porażki: Aby uniknąć porażenia prądem lub pożaru, nie dotykaj nigdy podczas pracy urządzenia. Trzymaj je suche i czyste. W przypadku uszkodzenia natychmiast przeryj użytkowanie i skontaktuj się z pomocą techniczną.

Czystosc zewnetrzna: Zawsze czyszczmy odzież i wylicz urządzenia. Nie używaj czyszczywo zewnetrznej powierzchni sucha ściereczką. Nie wkładaj przedmiotów do portów ani nie zanurzaj urząd w cieczy – wytrzyj i dokładnie osusz w razie potrzeby.

Naprawy: Otwarcie lub zamoczenia próba naprawy może prowadzić do porażenia prądem, pożaru lub obrażeń. Naprawy powinny być wykonywane wyłącznie przez wykwalifikowanych specjalistów. Nieautoryzowane naprawy mogą unieważnić gwarancję.

Podrażnienia skóry: Niektóre materiały mogą powodować podrażnienia skóry. Regularnie czyść urządzenie i stonaj białokamień w pobliżu portów i kontaktów i zaprzeczaj użytkowania w przypadku wystąpienia podrażnień. Skontaktuj się z lekarzem, jeśli objawy się utrzymują.

Prevenzione incendi: Evitare l'uso in situazioni in cui un guasto del prodotto potrebbe causare morte, lesioni gravi o danni ambientali. L'uso in tali casi è a proprio rischio.

Previdente utilização: Não consere use transportar materiais inflamáveis o explosivos com este produto. Solgare sempre e epegure o dispositivo em aree com atmosfera potencialmente explosiva. Evitar de carregar o dispositivo em tali ambientes.

Connettori e porte: Per evitare scosse elettriche o incendi, non toccare i connettori mentre sono in uso. Tenerli puliti e asciutti. Se appaiono danneggiati, interrompere subito l'uso e contattare il supporto.

Pulizia: Solgare sempre e epegure il dispositivo e gli accessori prima della pulizia. Utilizzare un panno asciutto solo per la pulizia esterna. Non inserire oggetti nelle porte né immergere i connettori in liquidi – pulire e asciugare accuratamente se necessario.

Riparazioni: Aprire o tentare di riparare il prodotto può causare scosse elettriche, incendi o lesioni. Le riparazioni devono essere eseguite solo da professionisti qualificati. Le riparazioni non autorizzate possono invalidare la garanzia.

Irritazione della pelle: Alcuni materiali possono causare irritazioni. Pulire regolarmente il dispositivo, evitare di applicare liquore vicino alle aree di contatto e interrompere l'uso se si verifica irritazione. Consultare un medico se i sintomi persistono.

Sicurezza dei cavi: I cavi possono rappresentare un pericolo di inciampare. Disporli in modo da evitare trazioni o grovigli. Proteggerli da schiacciamenti, pieghe strette e calore. Solgare durante i temporali o per lunghi periodi di inattività. Controllare regolarmente i cavi e non usarli se danneggiati.

Gestione del calore: Il dispositivo può riscaldarsi durante l'uso. Evitare il contatto prolungato con la pelle, garantire una buona ventilazione e usare in ambienti ben aerati.

Bezpieczestwo kabli: Kable mogą stanowić zagrożenie potknięcia się. Układ je w sposób zapobiegający dagnięciu lub plątanin. Chron przed zgniataniem, ostrymi zgięciami i drżaniami ciepła. Odłącz podczas burz z piorunami lub bluzkiego przechowywania. Regularnie sprządzaj linie kabli i zacznaj używania, jeśli są uszkodzone.

Zarządzanie ciepłem: Urządzenie może się nagrzewać podczas pracy. Unikaj długotrwałego kontaktu ze skórą, zapewnij odpowiednią wentylację i używaj w dobre wentylowanych pomieszczeniach.

Zakłócenia w urządzeniach medycznych: Emisje elektroniczne mogą zakłócać działanie esobistych urządzeń medycznych, nawet jeśli spełniają normy. W przypadku podejrzenia zakłóceń natychmiast wyłącz urządzenie i skontaktuj się z producentem urządzenia medycznego lub lekarzem.

ITALIANO

Tenere fuori dalla portata dei bambini: I prodotti e accessori Manhattan non sono giocattoli. L'uso improprio da parte dei bambini può causare lesioni o danni.

Uso corretto: Tenere il dispositivo lontano da umidità (pioggia, neve, acqua), fonti di calore, cibo, sporc e sostanze esplosive, polvere, olio, sostanze chimiche e luce solare diretta. Non inserire oggetti estranei né permettere l'accumulo di polvere. Non utilizzare fonti di calore come asciugacapelli per asciugare il dispositivo. Se si bagna, pulire l'esterno con un panno asciutto.

Applicazioni ad alto rischio: Non destinato all'uso in situazioni in cui un guasto del prodotto potrebbe causare morte, lesioni gravi o danni ambientali. L'uso in tali casi è a proprio rischio.

Previdente utilização: Não consere use transportar materiais inflamáveis o explosivos com este produto. Solgare sempre e epegure o dispositivo em aree com atmosfera potencialmente explosiva. Evitar de carregar o dispositivo em tali ambientes.

Connettori e porte: Per evitare scosse elettriche o incendi, non toccare i connettori mentre sono in uso. Tenerli puliti e asciutti. Se appaiono danneggiati, interrompere subito l'uso e contattare il supporto.

Pulizia: Solgare sempre e epegure il dispositivo e gli accessori prima della pulizia. Utilizzare un panno asciutto solo per la pulizia esterna. Non inserire oggetti nelle porte né immergere i connettori in liquidi – pulire e asciugare accuratamente se necessario.

Riparazioni: Aprire o tentare di riparare il prodotto può causare scosse elettriche, incendi o lesioni. Le riparazioni devono essere eseguite solo da professionisti qualificati. Le riparazioni non autorizzate possono invalidare la garanzia.

Irritazione della pelle: Alcuni materiali possono causare irritazioni. Pulire regolarmente il dispositivo, evitare di applicare liquore vicino alle aree di contatto e interrompere l'uso se si verifica irritazione. Consultare un medico se i sintomi persistono.

Sicurezza dei cavi: I cavi possono rappresentare un pericolo di inciampare. Disporli in modo da evitare trazioni o grovigli. Proteggerli da schiacciamenti, pieghe strette e calore. Solgare durante i temporali o per lunghi periodi di inattività. Controllare regolarmente i cavi e non usarli se danneggiati.

Gestione del calore: Il dispositivo può riscaldarsi durante l'uso. Evitare il contatto prolungato con la pelle, garantire una buona ventilazione e usare in ambienti ben aerati.

Interferenze con dispositivi medici: Le emissioni elettroniche possono interferire con dispositivi medici personali, anche se conformi alle normative. In caso di interferenza, epegure subito il dispositivo e consultate il produttore del dispositivo medico o un medico.